

CERTIFICADO DE APROBACIÓN

Este certificado se emite a: **INDUSTRIAS MANSILLA, S.A.**

Para las siguientes sede (s): **Pol. Ind. Villalonquejar; c/López Brazo, 18
09001 Burgos (Spain)**

De acuerdo a los requisitos de la norma:

EN ISO 3834-2:2021 Requisitos de calidad para el soldeo por fusión de materiales metálicos. Parte 2: Requisitos de calidad completos.

Para el alcance:

Fabricación de cabinas y puestos de conducción soldados en acero al carbono

Procesos de soldeo y grupos de materiales base:

Procesos de Soldero (ISO 4063)	Grupo de Material Base (CEN-ISO/TR 15608)
135 (monopasada)	1 (Límite elástico ≤ 355 N/mm ²)

Coordinadores de soldeo autorizados:

Nombre	Conocimiento Específico (s/EN ISO 14731, 6.2)	Cargo
Jorge Sancibrian Rojas	Nivel C - Conocimiento técnico Completo Evaluado mediante entrevista y en base a la experiencia	Coordinador de Soldero
Paula Quintana Martín	Nivel B - Conocimiento técnico Basic Evaluado mediante entrevista y en base a la experiencia	Coordinador de soldeo Suplente

Este Certificado está sujeto a la vigilancia del cumplimiento por parte de LRQA Inspection Iberia, S.A. según los requisitos de la norma **EN ISO 3834-2:2021**.

Certificado No: LRE/3834/0076/5/23

Emisión inicial: 07 Febrero 2017

Fecha de emisión: 09 Febrero 2023

Válido hasta: 09 Febrero 2026

Juan Antonio Pozo

Decision maker del LRQA Inspection Iberia, S.A.

CERTIFICATE OF APPROVAL

This certificate is issued to: INDUSTRIAL MANSILLA, S.A.

For the premise(s): Pol. Ind. Villalonquejar; c/López Bravo, 18
09001 Burgos (Spain)

Under the requisites of the Standard:

EN ISO 3834-2: 2021 Quality requirements for fusion welding of metallic materials - Part 2: Comprehensive quality requirements

For the scope:

Manufacture of welded cabins and driving positions in carbon steel

Welding processes and base material groups:

Welding processes (ISO 4063)	Base material group (CEN-ISO/TR 15608)
135 (single pass)	1 (Yield Strength \leq 355 N/mm ²)

Authorised welding coordinators:

Name	Specific knowledge (s/EN ISO 14731, 6.2)	Responsibilities
Jorge Sancibrian Rojas	Level C- Comprehensive Technical Knowledge Qualified by interview and based upon experience	Welding Coordinator
Paula Quintana Martín	Level B - Basic Technical knowledge Qualified by interview and based upon experience	Deputy Welding Coordinator

This Certificate remains valid subject to satisfactory surveillance audits by LRQA Inspection Iberia, S.A.. as required by EN ISO 3834-2:2021.

Certificate No: LRE/3834/0076/5/23

Initial date: 07 February 2017

Date of issue: 09 February 2023

Certificate Expiry: 09 February 2026



Juan Antonio Pozo

Decision maker of LRQA Inspection Iberia, S.A.

Certificate of Approval

This is to certify that the Management System of:

INDUSTRIAS MANSILLA, S.A.

C/ Lopez Bravo nº 18 -Pol. Industrial Villalonquejar, 09001 Burgos, Spain

has been approved by Lloyd's Register to the following standards:

ISO 9001:2015

Approval number(s): ISO 9001 – 0037485

The scope of this approval is applicable to:

Design and manufacturing of bodywork, cockpits, integral cabins, semicabins, frames and ROPS for agricultural machinery, public works and industry in general.



Daniel Oliva Marcilio de Souza

Area Operations Manager - South Europe

Issued by: Lloyd's Register Quality Assurance España, S.L.U.

for and on behalf of: Lloyd's Register Quality Assurance Limited

